

Bienvenue



BEM-VINDO(A)

Em França, a escola pública é gratuita e o ensino é obrigatório para os rapazes e para as raparigas dos 6 aos 16 anos. O percurso do aluno pode começar aos 3 anos (ou aos 2, consoante o número de lugares disponíveis) e pode continuar depois dos 16 anos.



Ir à escola é **um direito** para todas as crianças francesas e estrangeiras que vivem em França.

A escola respeita e ensina os valores da República francesa : todas as crianças são acolhidas e respeitadas independentemente da sua origem, nacionalidade, religião, sexo, situação familiar, deficiência. Os rapazes e as raparigas estudam nas mesmas turmas e são tratados de forma igual.

A escola pública é laica : respeita as culturas, as línguas e a religião de cada um. Nem as crianças, nem os adultos podem promover na escola, sob forma alguma, a sua religião e/ou as suas opiniões políticas.

Na escola, o seu filho aprende a língua francesa. Falar francês é uma necessidade porque a língua francesa é a língua da República. Na escola, é em francês que o seu filho aprende a falar, ler, escrever, contar. Todavia, é importante que ele continue a falar a sua língua materna.

Na escola, as crianças aprendem a viver juntas, a conhecerem-se melhor, a partilhar as suas culturas.

O seu filho vai para a escola élémentaire

A escola élémentaire (primária) está organizada em cinco níveis de acordo com a idade das crianças : o cours préparatoire (CP) dos 6 aos 7 anos ; os cours élémentaires primeiro e segundo ano (CE1, dos 7 aos 8 anos e o CE2, dos 8 aos 9 anos), os cours moyens primeiro e segundo ano (CM1 dos 9 aos 10 anos e CM2 dos 10 aos 11 anos).

Cada turma está sob a responsabilidade de um *maître* (professor) ou *maîtresse* (professora) com quem pode falar e em quem pode confiar. Não hesite em colocar-lhes questões que vos pareçam importantes. É regularmente informado dos progressos do seu filho ou das suas dificuldades através do *livret scolaire* (caderneta do aluno).

Na escola élémentaire, cada falta ou atraso deve ser justificado e os horários devem ser respeitados.

Na escola élémentaire, o seu filho aprende a ler, a escrever e a contar, ele também estuda ciências, tecnologia, história e geografia, faz música, desporto ; vai à piscina. Utiliza um computador. Todas estas atividades são importantes para o seu desenvolvimento. Elas são obrigatórias.

Para a sua criança, a prioridade é o domínio da língua francesa que lhe vai permitir aprender em todas as disciplinas. Todos os adultos da escola estão atentos para ajudá-lo no domínio da língua francesa. Por sua vez, também pode contribuir inscrevendo-o em atividades desportivas, culturais ou sociais perto da sua residência.

A base comum de conhecimentos e de competências abrange os conhecimentos, competências, valores e atitudes que são necessários para que o seu filho tenha sucesso na escola, na sua vida enquanto indivíduo e futuro cidadão.

Uma caderneta individual de competências permite acompanhar a progressão de cada aluno.

Os conhecimentos e as competências dos alunos são avaliados no início do CE1 e do CM2.

A sua criança poderá beneficiar de horas de acompanhamento personalizado para progredir nas suas aprendizagens, nomeadamente da língua francesa. Podem igualmente ser propostos estágios de recuperação de nível : uma semana durante as férias escolares.

À noite, pergunte ao seu filho o que fez na escola, o que aprendeu, o que vai fazer no dia seguinte ; fale com ele.

Tranquilize o seu filho : esteja atento ao que ele aprende, ao que ele diz que se passa nesta nova escola, neste novo país.

Pode falar com o professor do seu filho ou com o diretor da escola primária.

